

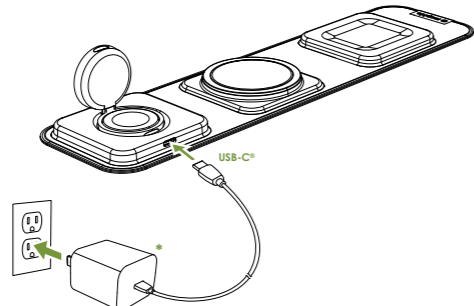
mophie.



3-in-1 travel charger with MagSafe

QUICK START GUIDE

2



*Only use supplied AC adaptor.
 *Adaptateur secteur AC fourni.

- Switch off the wireless charger when not in use. The wireless charger will automatically switch off when disconnected from its wall charger.
- To disconnect the charging pad from line voltage, pull the AC adapter from the AC outlet.
- The AC outlet shall be installed near the charging pad and shall be easily accessible.
- To comply with FCC RF exposure compliance requirements, the wireless charger must be used with a separation distance of at least 20 cm from all persons.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Legal

Manufacturer shall not in any way be liable to you or to any third party for any damages you or any third party may suffer as a result of use, intended or unintended, or misuse of this product in combination with any device or accessory other than the appropriate device for which this product is designed. Manufacturer will not be responsible for any damages you or any third party may suffer as a result of misuse of this product as outlined above. Purchaser agrees to defend, indemnify, and hold Manufacturer harmless for any claims or damages arising from unintended use or misuse, including use with an unintended device.

mophie, mophie loves you, and the mophie logo are trademarks of mophie inc. MagSafe is a trademark of Apple Inc, registered in the U.S. and other countries. Patents: mophie.com/patents.

This device complies with part 15 of the FCC Rules and RSS-Gen of IC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAUTION: To comply with the limits of the Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules, this device must be used with certified peripherals and shielded cables. All peripherals must be shielded and grounded. Operation with non-certified peripherals or non-shielded cables may result in interference to radio or reception.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

MODIFICATION: Any changes or modifications of this device could void the warranty.

STATEMENT OF COMPLIANCE:

Hereby, mophie declares that the radio equipment wireless charging base is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.mophie.com/cert_red

WEEE DECLARATION: All of our products are marked with the WEEE symbol; this indicates that this product must NOT be disposed of with other waste. Instead it is the user's responsibility to dispose of their waste electrical and electronic equipment by handing it over to an approved re-processor, or by returning it to mophie for reprocessing. For more information about where you can send your waste equipment for recycling, please contact mophie, inc. or one of your local distributors.

FR

Garantie

mophie s'engage à fabriquer des produits de la meilleure qualité possible. Pour plus de fiabilité, ce produit est garanti 2 ans. Pour plus de détails concernant les termes de la garantie, les exclusions et les limitations, veuillez visiter: mophie.com/warranty. Cette garantie n'invalide pas les recours légaux auxquels vous pourriez prétendre. Conservez

une copie de votre facture comme preuve de votre achat. N'oubliez pas d'enregistrer votre produit sur mophie.com.

Service clientèle

www.mophie.com/cs

CONSIGNES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

Avertissement

Lisez bien toutes les instructions et l'ensemble des avertissements avant d'utiliser ce produit. Une mauvaise utilisation de ce produit peut entraîner des dommages tels que détérioration, surchauffe, fumées toxiques, incendie ou explosion dont vous (l'acheteur) et non mophie, le fabricant, êtes responsables.

- Ne rangez pas ce produit dans un endroit soumis à des températures élevées, y compris à la chaleur provoquée par un ensoleillement intense ou à toute autre forme de chaleur. L'exposition au feu ou à une température supérieure à 100°C (212°F) peut provoquer une explosion.
- N'utilisez pas le chargeur sans fil si la pile ou la neige.
- N'utilisez pas le chargeur sans fil au-delà de sa capacité de sortie. Une surcharge des sorties au-dessus des valeurs nominales peut entraîner un risque d'incendie ou de blessures corporelles.
- Né démontez pas cette batterie et n'essayez pas de la transformer ou de la modifier d'une quelconque façon.
- Né tentez pas de remplacer quelque pièce de cette batterie.
- Pour toute question ou instruction relative aux différentes façons de charger ce produit, reportez-vous aux illustrations du guide de démarrage rapide fourni.
- L'utilisation d'une alimentation ou d'un chargeur non recommandé par mophie peut entraîner un risque d'incendie ou de blessures corporelles.
- Si l'acheteur se procure cette batterie pour la confier à un mineur, l'adulte procédant à l'achat accepte de fournir des instructions et avertissements détaillés à tout mineur avant utilisation. Tout manquement à cet engagement implique la responsabilité de l'acheteur, qui accepte d'indemniser le fabricant en cas d'utilisation non intentionnelle ou inappropriée par un mineur.
- Toutes les batteries ont été soumises à un contrôle qualité approfondi. Si votre batterie chauffe excessivement, dégage une odeur, est déformée, rayée, coupée ou si elle subit ou présente un comportement anormal, arrêtez immédiatement de l'utiliser et contactez le fabricant.
- Évitez le chargeur sans fil lorsque vous ne l'utilisez pas. Le chargeur sans fil s'éteindra automatiquement s'il est déconnecté de son chargeur mural.

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle norme FCC e al RSS-Gen del regolamento IC. Il funzionamento è soggetto alle due condizioni riportate di seguito: (1) Il dispositivo non può provocare interferenze dannose, (2) il dispositivo deve accettare eventuali interferenze ricevute, incluse le interferenze che possono provocare un funzionamento non desiderato.

NOTA: La presente apparecchiatura è stata sottoposta a test e dichiarata conforme ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC. Questi limiti sono stabiliti per fornire livelli di protezione accettabili contro interferenze nocive in installazioni residenziali. La presente apparecchiatura genera, utilizza e emette frequenze radio e, se non installata e utilizzata in conformità alle istruzioni fornite dal produttore, può provocare interferenze dannose per le comunicazioni via radio. Non esiste tuttavia garanzia che tali interferenze non possano verificarsi in determinati impianti.

Se tale apparecchiatura provoca interferenze dannose per la ricezione di trasmissioni radio o televisive, che possono essere determinate spegnendo e in seguito riaccendendo l'apparecchiatura, l'utente è invitato a cercare di correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quello del ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto.

AVVERTENZA: Per garantire la conformità ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC, questo dispositivo deve essere utilizzato con periferiche certificate e cavi schermati. Tutte le periferiche devono essere schermate e messe a terra. L'uso con periferiche non certificate o cavi non schermati può provocare interferenze alla ricezione radio-televisiva.

Questo dispositivo è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni FCC stabiliti per un ambiente non controllato. Questo dispositivo deve essere installato e utilizzato mantenendo una distanza minima di 20 cm fra il radiatore e il proprio corpo.

Qualsiasi modifica o cambiamento non espressamente approvato dal responsabile della conformità potrebbe invalidare l'autorizzazione dell'utente ad utilizzare l'apparecchio.

MODIFICHE: Qualsiasi cambiamento o modifica apportati a questo dispositivo può invalidare la garanzia.

DICHIARAZIONE RAEE: Tutti i nostri prodotti sono marchiati con il simbolo RAEE; ciò indica che questo prodotto NON deve essere smaltito con altri rifiuti. Al contrario, è responsabilità dell'utente smaltire i suoi dispositivi elettrici ed elettronici consegnandoli a un riciclatore, o restituendoli a mophie, inc. per il riciclaggio. Per ulteriori informazioni riguardo i siti dove inviare i propri dispositivi di rifiuto per lo smaltimento, ti preghiamo di contattare mophie o uno dei tuoi distributori locali.

REMARQUE: Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des directives de la FCC. Ces limites sont établies pour assurer une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie par radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut engendrer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière.

mophie, mophie loves you, et le logo mophie sont des marques de mophie inc. MagSafe est une marque commerciale d'Apple Inc. Brevets: mophie.com/patents.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des directives FCC et aux spécifications RSS-Gen de la réglementation IC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences dangereuses ; (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris celles pouvant causer un fonctionnement indésirable.

AVVERTENZA: Per garantire la conformità ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC, questo dispositivo deve essere utilizzato con periferiche certificate e cavi schermati. Tutte le periferiche devono essere schermate e messe a terra. L'uso con periferiche non certificate o cavi non schermati può provocare interferenze alla ricezione radio-televisiva.

Questo dispositivo è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni FCC stabiliti per un ambiente non controllato. Questo dispositivo deve essere installato e utilizzato mantenendo una distanza minima di 20 cm fra il radiatore e il proprio corpo.

Qualsiasi modifica o cambiamento non espressamente approvato dal responsabile della conformità potrebbe invalidare l'autorizzazione dell'utente ad utilizzare l'apparecchio.

MODIFICHE: Qualsiasi cambiamento o modifica apportati a questo dispositivo può invalidare la garanzia.

DICHIARAZIONE RAEE: Tutti i nostri prodotti sono marchiati con il simbolo RAEE; ciò indica che questo prodotto NON deve essere smaltito con altri rifiuti. Al contrario, è responsabilità dell'utente smaltire i suoi dispositivi elettrici ed elettronici consegnandoli a un riciclatore, o restituendoli a mophie, inc. per il riciclaggio. Per ulteriori informazioni riguardo i siti dove inviare i propri dispositivi di rifiuto per lo smaltimento, ti preghiamo di contattare mophie o uno dei tuoi distributori locali.

REMARQUE: Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des directives de la FCC. Ces limites sont établies pour assurer une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie par radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut engendrer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière.

mophie, mophie loves you, and the logo mophie are trademarks of mophie inc. MagSafe is a trademark of Apple Inc, registered in the U.S. and other countries. Patents: mophie.com/patents.

This device complies with part 15 of the FCC Rules and RSS-Gen of IC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

Si cet équipement provoque des interférences néfastes à la réception de la radio ou de la télévision (ce qui se vérifie en allumant et en éteignant l'appareil), l'utilisateur pourra tenter de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur.
- Pour de l'aide, veuillez consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté.

ATTENTION: Pour respecter les limites de l'appareil numérique de Classe B, et conformément à la partie 15 des directives de la FCC, cet appareil doit être utilisé avec des câbles blindés et des périphériques certifiés. Tous les périphériques doivent être blindés et mis à la terre. L'utilisation avec des périphériques non agréés ou des câbles non blindés peut entraîner des interférences avec la radio ou au niveau de la réception.

Cet équipement est conforme aux limites FCC d'exposition aux rayonnements stipulées pour un environnement non-contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé en respectant une distance minimum de 20 cm entre vous et le radiateur.

Tout changement/modification, non expressément approuvé par les responsables chargés de la conformité, peut annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

MODIFICATION : Tout(e) changement ou modification de cet appareil peut entraîner l'annulation de la garantie.

DÉCLARATION DEEE: Tous nos produits sont marqués du symbole DEEE ; ceci implique que le présent produit NE doit PAS être éliminé avec les autres déchets.

Au contraire, il est de la responsabilité de l'utilisateur d'éliminer ses équipements électriques et électroniques usagés en les remettant à un recycleur agréé, ou en les retournant à mophie pour recyclage. Pour plus d'information sur les lieux de collecte de votre équipement usagé aux fins de recyclage, veuillez contacter mophie, inc. ou un de vos distributeurs locaux.

IT

Garanzia

L'obiettivo di mophie è realizzare prodotti della migliore qualità. A tale scopo, questo prodotto è garantito per 2 anni. I dettagli completi riguardanti i termini, le esclusioni e le limitazioni della garanzia sono disponibili su: mophie.com/warranty. Questa garanzia non limita in alcun modo i diritti statutari dell'acquirente. Conserva una copia della ricevuta come prova di acquisto. Assicurati di registrare il prodotto su mophie.com.

Servizio Clienti

www.mophie.com/cs

NORME DI SICUREZZA IMPORTANTI

Avvertenza

Prima di utilizzare il prodotto, leggere tutte le istruzioni e le norme di sicurezza. L'utilizzo improprio del prodotto può causare danni, surriscaldamento, esplosioni tossiche, incendi o esplosioni per i quali l'Acquirente sarà ritenuto unico responsabile; tali danni non potranno essere imputati a mophie, Ilc (il "Produttore").

- Non conservare il dispositivo in ambienti molto caldi, né alla luce diretta del sole. Non gettare il dispositivo nel fuoco e non esporlo a temperature eccessivamente elevate. L'esposizione a fiamme o temperature superiori a 100°C (212°F) può causare esplosioni.
- Non esporre il caricabatterie wireless alla pioggia o alla neve.
- Non utilizzare il caricabatterie wireless in eccesso rispetto alla sua potenza nominale. Il sovraccarico delle uscite sopra il valore nominale può comportare il rischio di incendio o lesioni alle persone.
- Non tentare di smontare il dispositivo né di ripararlo o modificarlo in alcun modo.
- Non tentare di sostituire alcuna parte di questo dispositivo.
- Per dubbi e istruzioni sulle varie modalità di carica del prodotto, fare riferimento alle illustrazioni di questo Manuale utente.
- Se si utilizza un alimentatore o un caricatore che non è raccomandato da mophie, ciò potrebbe comportare il rischio di incendio o lesioni alle persone.
- Se il dispositivo è destinato a un minore, l'adulto Acquirente accetta di fornire al minore istruzioni dettagliate e avvertenze prima dell'utilizzo del prodotto. Le conseguenze derivanti dal mancato rispetto di questo punto sono imputabili esclusivamente all'Acquirente, che accetta di sollevare il Produttore da qualsiasi responsabilità relativa a un utilizzo non intenzionale proprio di un minore.
- Tutti i prodotti sono stati sottoposti a un accurato controllo di qualità. Se il dispositivo risulta surriscaldato, emana odori, è deformato, abraso o tagliato, o presenta un

funzionamento anomalo, interrompere immediatamente l'uso e contattare il Produttore.

- Spegnere il caricabatterie wireless quando non è in uso. Il caricabatterie wireless si spegne automaticamente quando viene scollegato dal caricatore a muro.
- Per scollegare il tappetino di ricarica dalla corrente, staccare l'alimentatore dalla presa.
- Il tappetino di ricarica dovrebbe essere posto vicino a una presa di corrente ed essa dovrebbe essere facilmente accessibile.
- Per soddisfare i requisiti di conformità all'esposizione RF FCC, questo dispositivo di ricarica wireless deve essere utilizzato con una distanza di separazione di almeno 20 cm da tutte le persone.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

Note legali

Il Produttore non è in alcun modo responsabile di qualsivoglia danno subito dall'Acquirente o da terzi a seguito dell'utilizzo, intenzionale o non intenzionale, o dell'utilizzo improprio di questo prodotto con dispositivi o accessori diversi dal dispositivo per cui il prodotto è stato sviluppato. Il Produttore non si assume alcuna responsabilità per qualsivoglia danno causato all'Acquirente o a terzi dall'utilizzo improprio di questo prodotto, come definito sopra. L'Acquirente accetta di difendere, indennizzare ed esonerare il Produttore da qualsiasi reclamo o danno derivante dall'uso sconsiderato o errato, incluso l'utilizzo con un dispositivo non intenzionale.

mophie, mophie loves you, e il logo mophie sono marchi registrati di mophie inc. MagSafe un marchio commerciale di Apple Inc. Brevetti: mophie.com/patents.

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle norme FCC e al RSS-Gen del regolamento IC. Il funzionamento è soggetto alle due condizioni riportate di seguito: (1) Il dispositivo non può provocare interferenze dannose, (2) il dispositivo deve accettare eventuali interferenze ricevute, incluse le interferenze che possono provocare un funzionamento non desiderato.

NOTA: La presente apparecchiatura è stata sottoposta a test e dichiarata conforme ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC. Questi limiti sono stabiliti per fornire livelli di protezione accettabili contro interferenze nocive in installazioni residenziali. La presente apparecchiatura genera, utilizza e emette frequenze radio e, se non installata e utilizzata in conformità alle istruzioni fornite dal produttore, può provocare interferenze dannose per le comunicazioni via radio. Non esiste tuttavia garanzia che tali interferenze non possano verificarsi in determinati impianti.

Se tale apparecchiatura provoca interferenze dannose per la ricezione di trasmissioni radio o televisive, che possono essere determinate spegnendo e in seguito riaccendendo l'apparecchiatura, l'utente è invitato a cercare di correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quello del ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto.

AVVERTENZA: Per garantire la conformità ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC, questo dispositivo deve essere utilizzato con periferiche certificate e cavi schermati. Tutte le periferiche devono essere schermate e messe a terra. L'uso con periferiche non certificate o cavi non schermati può provocare interferenze alla ricezione radio-televisiva.

Questo dispositivo è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni FCC stabiliti per un ambiente non controllato. Questo dispositivo deve essere installato e utilizzato mantenendo una distanza minima di 20 cm fra il radiatore e il proprio corpo.

Qualsiasi modifica o cambiamento non espressamente approvato dal responsabile della conformità potrebbe invalidare l'autorizzazione dell'utente ad utilizzare l'apparecchio.

MODIFICHE: Qualsiasi cambiamento o modifica apportati a questo dispositivo può invalidare la garanzia.

DICHIARAZIONE RAEE: Tutti i nostri prodotti sono marchiati con il simbolo RAEE; ciò indica che questo prodotto NON deve essere smaltito con altri rifiuti. Al contrario, è responsabilità dell'utente smaltire i suoi dispositivi elettrici ed elettronici consegnandoli a un riciclatore, o restituendoli a mophie, inc. per il riciclaggio. Per ulteriori informazioni riguardo i siti dove inviare i propri dispositivi di rifiuto per lo smaltimento, ti preghiamo di contattare mophie o uno dei tuoi distributori locali.

REMARQUE: Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des directives de la FCC. Ces limites sont établies pour assurer une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie par radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut engendrer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière.

mophie, mophie loves you, and the logo mophie are trademarks of mophie inc. MagSafe is a trademark of Apple Inc, registered in the U.S. and other countries. Patents: mophie.com/patents.

This device complies with part 15 of the FCC Rules and RSS-Gen of IC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

DE

Garantie

Wir bei mophie sind darauf bedacht, Produkte in der bestmöglichen Qualität herzustellen. Um dies sicherzustellen hat das Produkt eine zweijährige Garantie. Für detaillierte Angaben zu Garantiebedingungen, Ausschlüssen und Beschränkungen bitte folgende Website besuchen: mophie.com/warranty. Diese Garantie beinträchtigt keine eventuellen bestehenden gesetzlichen Rechte. Bewahren Sie ein Exemplar Ihrer Quittung als Kaufbeleg auf. Achten Sie darauf, Ihr Produkt auf mophie.com zu registrieren.

Kundendienst

www.mophie.com/cs

WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN

Warnhinweise

Lesen Sie vor dem Benutzen dieses Produkts alle Anweisungen und Warnhinweise. Unsachgemäße Nutzung dieses Produkts kann zur Beschädigung des Produkts, Überhitzung, giftigen Dämpfen, Feuer und Explosionen führen; für diese Schäden sind Sie (Käufer) und nicht mophie, Ilc („Hersteller“) verantwortlich.

- Bewahren Sie das Gerät nicht in einer Umgebung mit hoher Temperatur auf, einschließlich Erwärmung durch intensive Sonneneinstrahlung oder andere Formen von Wärmequellen. Legen Sie das Gerät nicht in Feuer oder in eine übermäßig heiße Umgebung.
- Das drahtlose Ladegerät nie äusseren Witterungseinflüssen wie Regen und Schnee aussetzen.
- Verwenden Sie das drahtlose Ladegerät nicht über die empfohlenen Ausgangsleistung. Bei Überlastung der Ausgangsleistung können Brandgefahr oder Personenschäden auftreten.
- Zerlegen Sie dieses Gerät nicht und versuchen Sie nicht, es anderweitig zu nutzen oder zu modifizieren.
- Versuchen Sie nicht, Teile dieses Geräts zu ersetzen.
- Bei Fragen oder für Anweisungen zu den verschiedenen Möglichkeiten, dieses Gerät zu laden, beachten Sie die Illustrationen in dieser Kurzanleitung.
- Die Verwendung von Netzteilen oder Ladegeräten, die nicht von mophie empfohlen wurden, können zu Brandgefahr oder Personenschäden führen.
- Wenn das Gerät vom Käufer zur Nutzung durch einen minderjährigen Benutzer erworben wird, verpflichtet sich der den Kauf tätige Erwachsene dazu, dem Minderjährigen vor der Nutzung des Geräts die Anleitung und die Warnhinweise zu erklären. Geschieht dies nicht, liegt dies vollständig in der Verantwortung

des Käufers, der sich dazu verpflichtet, dem Hersteller von Ansprüchen aus nicht vorgesehener Nutzung/Missbrauch durch Minderjährige freizustellen.

- Alle Produkte haben eine umfassende Qualitätsprüfung durchlaufen. Wenn Ihr Gerät übermäßig heiß wird, Gerüche abweist, verformt oder abgenutzt ist oder Schritte bzw. andere Beschädigungen aufweist, stellen Sie die Nutzung sofort ein und wenden Sie sich an den Hersteller.
- Schalten Sie das drahtlose Ladegerät aus, wenn es nicht verwendet. Das drahtlose Ladegerät schaltet sich automatisch aus, wenn Sie vom Ladegerät getrennt wird.
- Um das Lade Pad von der Netzspannung zu trennen, ziehen Sie bitte den AC Adapter aus dem Netzstecker.
- Der Netzstecker sollte sich in der Nähe des Lade Pad befinden und sollte leicht zugänglich sein.
- Zur Erfüllung der FCC-Anforderungen zur Einhaltung der RF-Exposition muss dieses kabellose Ladegerät mit einem Abstand von mindestens 20 cm von allen Personen verwendet werden.

DIESE ANWEISUNG SPEICHERN

Rechtliche Hinweise

Der Hersteller ist weder Ihnen noch Dritten gegenüber verantwortlich für Schäden, die Ihnen oder Dritten durch die beabsichtigte oder unbeabsichtigte Nutzung oder den Missbrauch dieses Produkts in Verbindung mit einem anderen Gerät oder Zubehörteil als dem Gerät, für das dieses Produkt entwickelt wurde, entstehen. Wie oben dargestellt, ist der Hersteller nicht verantwortlich für Schäden, die Ihnen oder Dritten durch den Missbrauch dieses Produkts entstehen. Wenn Sie für die Benutzung des Produkts mit einem nicht dafür vorgesehenen Gerät verantwortlich sind und sich aus dieser Benutzung Schäden ergeben, erklären Sie sich hiermit einverstanden, dem Hersteller für jedwede sich daraus ergebende Verletzung Dritter zu entschädigen.

mophie, mophie loves you, and the mophie Logo sind Marken von mophie inc. MagSafe ist eine Marke der Apple Inc. Patente: mophie.com/patents.

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften und den RSS-Gen der IC-Vorschriften. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen und (2) das Gerät muss alle empfangenen Interferenzen verarbeiten, einschließlich Interferenzen, die zu unerwünschtem Betrieb führen.

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Bedingungen für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Bedingungen wurden

entwickelt, um angemessenen Schutz vor störenden Interferenzen in der häuslichen Installation zu bieten. Dieses Gerät erzeugt und nutzt Funkfrequenzen und kann sie abstrahlen; wenn es nicht entsprechend der Anleitung installiert und verwendet wird, kann es die Funkkommunikation erheblich beeinträchtigen. Es gibt jedoch keine Garantie dafür, dass bei einer bestimmten Anlage keine Interferenzen auftreten.

Wenn das Gerät den Radio- oder TV-Empfang stört, was durch Ein- und Ausschalten geprüft werden kann, versuchen Sie, die Interferenzen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu korrigieren:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie an einen anderen Platz.
- Vergrößern Sie die Entfernung zwischen Gerät und Empfangsgerät.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an einem anderen Stromkreis als dem des Empfangsgeräts an.
- Hilfe des Händlers oder eines erfahrenen Radio/TV-Technikers einholen.

ACHTUNG: Damit das Gerät den Bedingungen für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften entspricht, muss es mit zertifizierten Peripheriegeräten und abgeschirmten Kabeln betrieben werden. Alle Peripheriegeräte müssen abgeschirmt und geerdet sein. Der Betrieb mit nicht zertifizierten Geräten oder nicht abgeschirmten Kabeln kann zu Störungen beim Empfang von Radio und TV führen.

Dieses Gerät entspricht den Strahlungsgrenzwerten der FCC für unkontrollierte Umgebungen. Kann, versuchen Sie, die Interferenzen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu korrigieren:

Nicht ausdrücklich vom für die Compliance verantwortlichen Vertragspartner genehmigte Änderungen und Anpassungen können das Recht zum Betreiben des Gerätes erschöpfen lassen.

MODIFIKATIONEN: Veränderungen und Modifikationen an diesem Gerät können dazu führen, dass die Garantie verfällt.

WEEE KONFORMITÄTSERKLÄRUNG: Alle unsere Produkte sind mit dem WEEE Symbol gekennzeichnet; dies bedeutet, dass dieses Produkt NICHT zusammen mit anderem Abfall entsorgt werden darf. Der Anwender trägt die Verantwortung, elektrischen und elektronischen Abfall an autorisierte Wiederverwerter oder an Anhöhe zur Aufarbeitung zu übergeben. Für weitere Informationen über Rückgabestellen für Ihre Altgeräte fragen Sie bitte mophie, inc. oder einen Ihrer lokalen Fachhändler.

ES

Garantía

En mophie nos comprometemos a crear productos de la mejor calidad posible. Para respaldar esto, este producto tiene una garantía de 2 años. Para obtener más detalles sobre las condiciones de la garantía, las exclusiones y las limitaciones, visite: mophie.com/warranty. Esta garantía no afecta a los derechos legales que le corresponden. Guarde una copia del recibo como prueba de compra. Asegúrese de registrar el producto en mophie.com.

Servicio de atención al cliente

www.mophie.com/cs

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Advertencia

Lea todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este producto. Un uso inadecuado del mismo puede causar daños al producto, sobrecalentamiento, gases tóxicos, incendios o explosiones, daños de los que usted ("Comprador"), y no mophie, Ilc ("Fabricante"), es responsable.

- No guarde el dispositivo en un entorno a temperatura elevada, incluido el calor causado por luz solar intensa o otras formas de calor. No coloque el dispositivo cerca del fuego ni en entornos excesivamente calientes. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 212°F (100°C) puede causar una explosión.
- No exponga el cargador inalámbrico a la lluvia ni a la nieve.
- No exponga el cargador inalámbrico a la humedad o a la potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.
- No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.
- No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo.

Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de las distintas formas de cargar el dispositivo, consulte las ilustraciones de este manual de inicio rápido.

El uso de una fuente de energía o un cargador no recomendado por mophie puede provocar un incendio o lesiones personales.

Si el Comprador adquiere este dispositivo para que lo utilice un menor, el adulto que realiza la compra acepta proporcionar al menor instrucciones y advertencias detalladas antes de su uso. De no hacerlo así, la responsabilidad será únicamente del comprador, quien acepta indemnizar al Fabricante por el uso inadecuado o diferente del previsto por parte de un menor.

Todos los productos se han sometido a una completa inspección para garantizar su calidad. Si su dispositivo está demasiado caliente, desprende olor, está deformado, desgastado, cortado, o experimenta o muestra algún fenómeno anómalo, deje de utilizar el producto inmediatamente y póngase en contacto con el fabricante.

- Apague el cargador inalámbrico cuando no esté en uso. El cargador inalámbrico se apagará automáticamente cuando lo desconecte el cargador de pared.

em uma instalação residencial. Este equipamento gera, usa e pode irradiar energia de radiofrequência, e se não for instalado e utilizado conforme as instruções, pode causar interferências prejudiciais a radiocomunicações. Entretanto, não existe garantia de que não haverá interferência em uma determinada instalação.

Se este equipamento causar interferência prejudicial à recepção de rádio ou televisão, o que pode ser determinado ao desligar e ligar o equipamento, recomendamos que o usuário tente corrigir a interferência por meio de uma ou mais das medidas que seguem:

- Reposicione ou relogue a antena receptora.
- Aumente o espaço que separa o equipamento e o receptor.
- Conecte o equipamento à uma tomada em um circuito diferente do circuito em que o receptor estiver conectado.
- Entre em contato com o revendedor ou um técnico de rádio/TV experiente para obter ajuda.

CUIDADO: Para estar em conformidade com os limites do dispositivo digital de Classe B, segundo a Parte 15 das Regras FCC, este dispositivo não deve ser usado com perfis certificados e cabos blindados. Todos os perfisertos devem ser blindados e aterrados. A operação com perfis não certificados ou cabos não blindados poderá resultar em interferências de rádio ou recepção.

Este equipamento é compatível com os limites de exposição a radiação estabelecidos pelo FCC para ambientes não controlados. O equipamento deve ser instalado e operado a uma distância mínima de 20 cm entre o irradiador e seu corpo.

Quaisquer alterações ou modificações não expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade poderia anular a autoridade do usuário para operar o equipamento.

MODIFICAÇÃO: Quaisquer alterações ou modificações realizadas neste dispositivo podem invalidar a garantia.

DECLARAÇÃO DA WEEE: Todos os nossos produtos são marcados com o símbolo da WEEE; isto indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos. Em vez disso, é responsabilidade do usuário descartar seus resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos entregando-os a aprovado um re-processador, ou devolvendo-o a mophie para reprocessamento. Para mais informações sobre para onde você pode enviar seu equipamento para reciclagem, entre em contato com mophie, inc. ou em de seus distribuidores locais.

RU**Гарантийные условия**
Компания Mophie стремится производить продукцию высочайшего качества. В подтверждение этого мы предлагаем полную 2 года гарантию на данное устройство (действует со дня продажи).
Дополнительная информация в отношении условий гарантии, исключений и ограничений приведена онлайн по адресу: mophie.com/warranty.
Данная гарантия не ограничивает Ваши законные права. Сохраните копию чека для подтверждения факта покупки.
Обязательно зарегистрируйте приобретенное изделие на веб-сайте mophie.com.

Служба поддержки клиентов
www.mophie.com/cs

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Предупреждение
Перед использованием данного изделия прочтите все инструкции и предупреждения.
Неадекватное использование этого изделия может вызвать выход его из строя, перегрев, токсичные испарения, пожар или взрыв, за ущерб от которого несет ответственность пользователь (Покупатель), а не компания mophie llc ("Производитель").

- Не храните данное устройство при высокой температуре, в частности, не допускайте его интенсивного нагрева под воздействием солнечного света или других источников тепла. Не допускайте контакта с огнем и другими высокотемпературными средами. Риск взрыва при контакте с огнем или нагреве более чем до 100 °C (212 °F).
- Не подвергайте беспроводное зарядное устройство воздействию дождя или снега.
- Не используйте беспроводное зарядное устройство сверх его номинальной мощности, так как перегрузка может привести к пожару или положению травмы.
- Не разбирайте устройство и не пытайтесь использовать его не по назначению или вносить изменения в его конструкцию.
- Не пытайтесь выполнить замену каких-либо частей данного устройства.
- Инструкции и разъяснения о различных способах зарядки приводятся на иллюстрациях в данном кратком руководстве пользователя.
- Использование нестандартных пиков или зарядных устройств, не рекомендованных mophie, может привести к пожару или получению травмы.
- Если Покупатель предполагает использование этого устройства несовершеннолетними, взрослый, приобретающий устройство, соглашается перед

использованием устройства несовершеннолетним довести до сведения последних дополнительные инструкции и предупреждения.
Ответственность за невыполнение этого требования полностью ложится на покупателя, который соглашается осведомить Исполнителя от ответственности за любые неадекватные или неверное использование устройства несовершеннолетними.

- Все изделия прошли полный контроль качества. Если Вы обнаружите, что устройство перегрелось, выделит какой-либо запах, деформировалось, истерлось, имеет скань, подвергается аномальной воздействию или демонстрирует аномальное поведение, немедленно прекратите использование устройства и обратитесь к Исполнителю.
- Выключайте зарядное устройство, когда оно не используется. Беспроводное зарядное устройство автоматически отключается при отсоединении от настенного зарядного устройства.
- Чтобы отсоединить зарядную панель от сети, вытасйте адаптер переменного тока из розетки.
- Розетка должна находиться рядом с зарядной панелью и должна быть легко доступной.
- Чтобы соответствовать требованиям соответствия требованиям FCC RF, это беспроводное зарядное устройство должно использоваться с расстоянием разделения не менее 20 см от всех людей.

СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ

Юридическая информация

Исполнитель не несет при каких обстоятельствах не несет перед пользователем и перед третьей стороной ответственности за ущерб, который пользователь или третья сторона могли понести в результате использования, в соответствии с тем не в соответствии с его предназначением, либо неверного использования этого изделия совместно с каким-либо устройством или принадлежностью, кроме соответствующего устройства, для которого предназначено это изделие.
Исполнитель не несет ответственности за любой ущерб, который пользователь или третья сторона могли понести в результате неверного использования этого изделия, как было описано выше.
Покупатель соглашается обеспечить производителю защиту, возмещение убытков и возмещение к ответственности по какому-либо претензии или ущербу вследствие использования не по назначению или злоупотребления, в том числе использования в непредусмотренном прибором.

mophie, mophie loves you, и логотип mophie являются торговыми знаками компании mophie, inc. MagSafe является товарным знаком Apple Inc. Патенты: mophie.com/patents.

Настоящее устройство соответствует требованиям, изложенным в части 15 Правил Федеральной комиссии по связи США (FCC) и в Общих правилах эксплуатации радиочастотного оборудования. При работе устройства должны соблюдаться два следующих условия: (1) данное устройство не должно создавать вредных помех; (2) данное устройство должно выдерживать любые внешние помехи, включая помехи, которые могут привести к неправильной работе устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ: данное оборудование прошло испытания и признано соответствующим установленным предельным значениям для цифровых устройств класса B, описанных в части 15 Правил Федеральной комиссии по связи США (FCC). Данные ограничения предназначены для обеспечения приемлемой защиты от помех при установке и использовании зарядного устройства в жилых помещениях. Данное устройство генерирует, использует и излучает радиочастотную энергию и при установке и эксплуатации с нарушением инструкций может создавать помехи для радиосвязи. Однако в отдельных случаях.

Если данный прибор создает помехи для приема радио- или телевизионных сигналов, что может определить путем выключения и выключения прибора, пользователь следует устранить помехи одним из перечисленных ниже способов:

- Изменить ориентацию или местоположение приемной антенны.
- Увеличить расстояние между прибором и приемником.
- Подключить прибор к электрической розетке в цепи, отличной от той, к которой подключен приемник.
- За помощью рекомендуется обращаться к дилеру или к опытному мастеру по радио-/телевизионному оборудованию.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! С целью обеспечения соответствия ограничениям на цифровые устройства класса B (согласно части 15 правил Федеральной комиссии по связи США (FCC)) данное устройство должно использоваться с сертифицированным периферийным оборудованием и экранированными кабелями. Все внешнее оборудование должно быть защищено и заземлено. Применение несоборенного внешнего оборудования или неэкранированных кабелей может создавать помехи для приема радиосигналов.

Это оборудование соответствует предельным уровням воздействия излучения, установленным Федеральной комиссией по связи США (FCC) для неконтролируемых сред. Это оборудование должно устанавливаться и эксплуатироваться на расстоянии не менее 20 см между излучателем и телом человека.

Любые изменения или модификации устройства, не утвержденные в явной форме стороной, контролирующей соблюдение применимых норм и правил, могут аннулировать право пользования на эксплуатацию оборудования.

МОДИФИКАЦИЯ: Внесение любых изменений или модификаций в данное устройство может привести к аннулированию гарантии на него.

МАРКИРОВКА ПО УТИЛИЗАЦИИ ОТХОДОВ ОТ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ: Вся наша продукция маркирована символом по утилизации отходов от электрического и электронного оборудования, обозначающим, что данное изделие НЕ должно утилизироваться с прочими отходами. При этом пользователь несет ответственность за утилизацию отходов электрического и электронного оборудования путем их передачи утвержденному перерабатывающему предприятию или возврата товара для последующей переработки. Для получения дополнительной информации о том, куда можно отправить отходы оборудования для переработки, свяжитесь с mophie, inc. или с местными дистрибьюторами

TR**Garanti**
mophie olarak, mümkün olan en kaliteli ürünleri yapmayı taahhüt ediyoruz. Bunun için CS para ambiansten não controlados. O equipamento deve ser instalado e operado há uma distância mínima de 20 cm entre o irradiador e seu corpo.

Müşteri Hizmetleri
www.mophie.com/cs

mophieが推奨していない電源または充電器を使用すると、火災や人体への傷害の危険性がります。

本デバイスをご購入者が未成年者に使用させる場合は、購入された成人の方は、未成年者が使用する前に詳細な説明や警告をすることに同意するものとします。これを怠った場合、購入者ご自身の責任となり、購入者は、未成年者による意図しない使用/誤用に対して当メーカーを免責することに同意するものとします。

すべての製品は、徹底した品質保証検査を経ています。お使いのデバイスに、過度の発熱、臭気、変形、摩耗、切欠き、異常な発熱が発生した場合は、直ちに製品の使用を完全に止め、当メーカーにお問い合わせください。

使用していないときはワイヤレス充電器の電源を切ってください。ワイヤレス充電器は、壁の充電器から外されると自動的にオフになります。

充電/ワイヤレス電源責任から切り離すには、ACアダプタをACコンセントから引き抜きます。

ACコンセントは充電/ワイヤレス充電器の近くに設置してください。

FCCのRF曝露遵守の要件を満たすために、このワイヤレス充電装置は、すべての人から少なくとも20cm離れた距離で使用する必要があります。

주요 책임 담당자가 명시적으로 승인하지 않은 모든 변경 또는 개조는 사용자지 책임이 적용 권한을 무효화할 수 있습니다.

개조: 본 장치를 변경하거나 개조할 경우 보증 대상에서 제외될 수 있습니다.